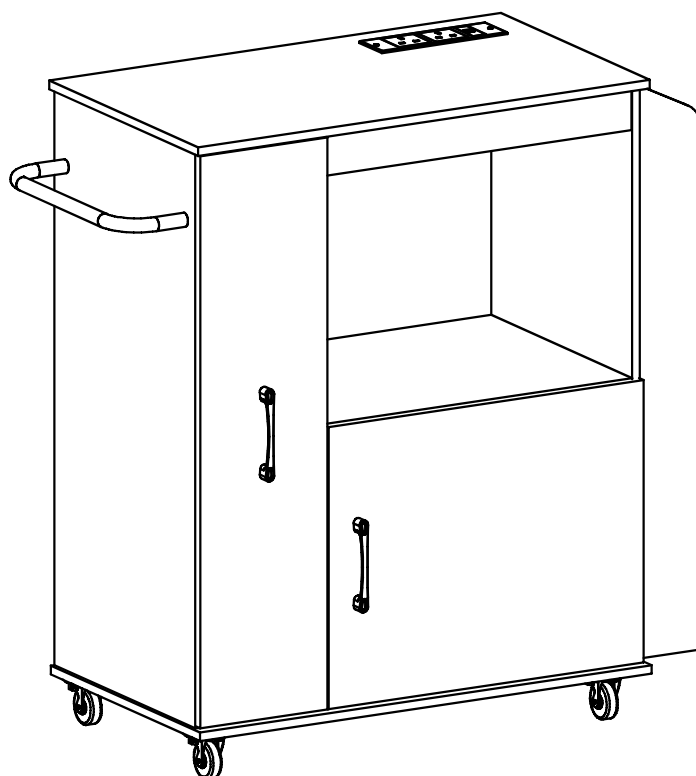
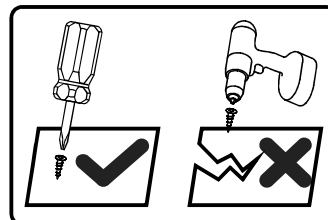
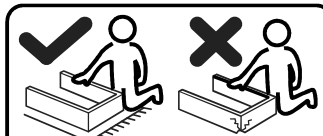
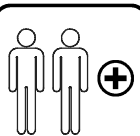




IN260500164V01

801-467V70_801-467V91
20
STEPS


2.5 HR



Tools Recommended

EN_ IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_ IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

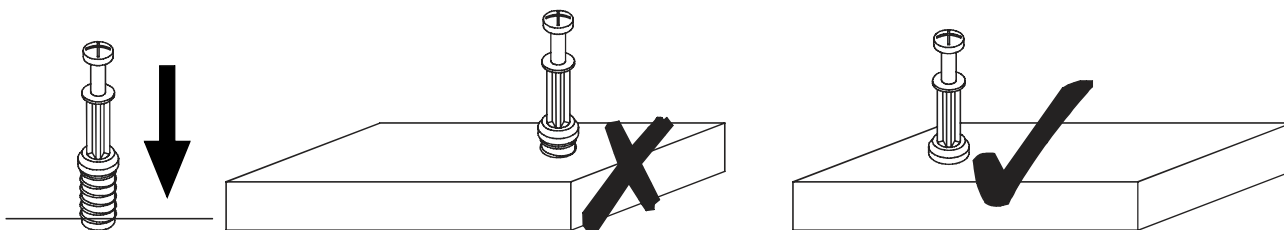
ES_ IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_ IMPORTANTE: LEIA ATENTAMENTE E GUARDE PARA CONSULTA FUTURA.

DE_ WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_ IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

RO_ IMPORTANT: CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU CONSULTARE VIITOARE.



EN_ QUICKFIT: Tighten quickfit until shoulder is flush with panel. Do not overtighten or undertighten.

FR_ RACCORD RAPIDE: Faites serrer le raccord rapide jusqu'à ce que l'épaulement soit parfaitement encastré dans le panneau. Il ne faut ni trop serrer ni insuffisamment serrer.

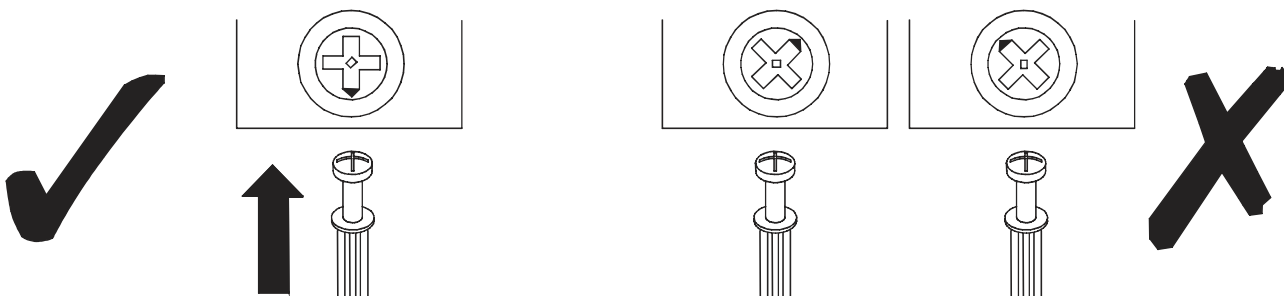
ES_ QUICKFIT: Apriete quickfit hasta que el hombro se descargue con el panel. NO lo sobreapriete ni lo apriete poco.

PT_ AJUSTE RÁPIDO: Aperte o ajuste rápido até estar nivelada com o painel. Não apertar demasiado ou excessivamente.

DE_ QUICKFIT: Ziehen Sie den Quickfit fest, bis die Schulter mit der Platte bündig ist. Bitte nicht zu fest oder zu schwach anziehen.

IT_ MONTAGGIO RAPIDO: Stringere il montaggio rapido fino a quando la spalla è a filo con il pannello, non stringere troppo o troppo poco.

RO_ QUICKFIT: Strângeți quickfit până când umărul este la același nivel cu panoul. Nu strângeți prea tare și nici prea slab.



EN_ CAM LOCK: When fitting cam lock, ensure starting position is correct before you insert connecting quickfit.

FR_ SERRURE BATTEUSE: Avant d'insérer la serrure batteuse, veillez à la bonne orientation avant d'insérer le raccord rapide.

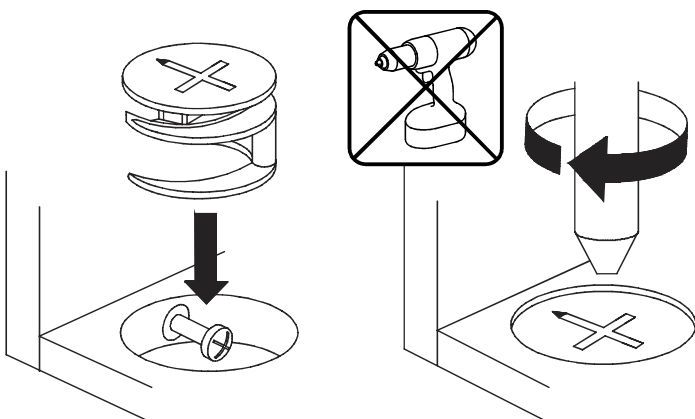
ES_ CIERRE DE LA CÁMARA: Cuando instale el cierre de la cámara, asegúrese de que la posición de inicio es correcta antes de que inserte el quickfit conector.

PT_ BLOQUEIO: Ao instalar o bloqueio, assegurar-se de que a posição inicial está correcta antes de inserir o encaixe de ligação rápida.

DE_ CAM-LOCK: Achten Sie bei der Montage des Cam-Locks auf die richtige Ausgangsposition, bevor Sie den Quickfit einsetzen.

IT_ BLOCCAGGIO A CAMMA: Quando si monta il bloccaggio a camma, assicurarsi che la posizione iniziale sia corretta prima di inserire il montaggio rapido di collegamento.

RO_ BLOCARE CU CAME: Când montați blocarea cu came, asigurați-vă că poziția inițială este corectă înainte de a introduce racordul rapid.



EN_ Turn cam lock clockwise to tighten.

FR_ Faites tourner la serrure batteuse dans le sens des aiguilles d'une montre pour la resserrer.

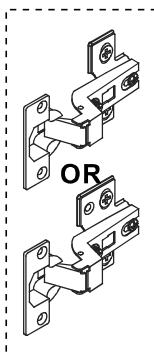
ES_ Gire el cierre de la cámara en sentido horario para apretarlo.

PT_ Rodar o bloqueio no sentido dos ponteiros do relógio para o apertar.

DE_ Drehen Sie den Cam-Lock im Uhrzeigersinn, um ihn festzuziehen.

IT_ Ruotare il bloccaggio a camma in senso orario per stringere.

RO_ Rotiți blocarea cu came în sensul acelor de ceasornic pentru a strânge.



EN_ It may be necessary to adjust the hinges so that the doors align. Use the instructions below as a guide.

FR_ Il est parfois nécessaire d'ajuster les charnières pour un meilleur alignement des portes. Servez-vous des instructions ci-dessous comme guide.

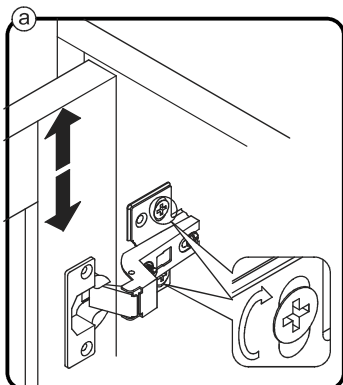
ES_ Puede que sea necesario ajustar los quicios de forma que se alineen las puertas. Use las instrucciones que aparecen debajo como guía.

PT_ Pode ser necessário ajustar as dobradiças para que as portas fiquem alinhadas. Utilizar as instruções abaixo como guia.

DE_ Möglicherweise müssen Sie die Scharniere so einstellen, dass die Türen ausgerichtet sind. Verwenden Sie die nachstehenden Anweisungen als Leitfaden.

IT_ Potrebbe essere necessario regolare le cerniere in modo che le porte siano allineate. Per fare ciò attenersi alle istruzioni sottostanti.

RO_ Poate fi necesar să reglați balamalele pentru ca ușile să se alinieze. Folosiți instrucțiunile de mai jos ca ghid.



EN_ To adjust the door vertically loosen the screw as shown and move up and down as needed.

FR_ Si vous souhaitez régler la porte verticalement, desserrez la vis comme indiqué et déplacez la porte de haut en bas selon les besoins.

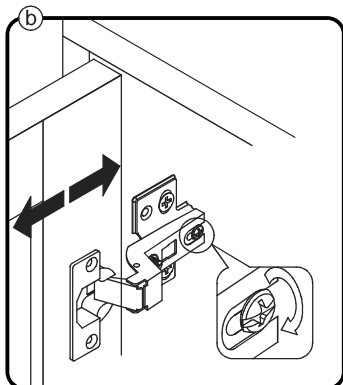
ES_ Para ajustar la puerta verticalmente afloje el tornillo tal y como se muestra y muévelo hacia arriba o hacia abajo según sea necesario.

PT_ Para ajustar a porta na vertical, soltar o parafuso mostrado e mover-se para cima e para baixo, conforme necessário.

DE_ Um die Tür vertikal auszurichten, lösen Sie die Schraube wie abgebildet und bewegen Sie sie nach Bedarf nach oben oder nach unten.

IT_ Per allineare la porta verticalmente allentare la vite come mostrato e spostarla in alto o in basso secondo necessità.

RO_ Pentru a regla ușa pe verticală, slăbiți șurubul așa cum se arată și mișcați în sus și în jos, după cum este necesar.



EN_ To adjust the gap from the door to the main frame turn the screw clockwise or anti-clockwise as needed.

FR_ Si vous souhaitez ajuster l'écart entre la porte et le cadre principal, tournez la vis dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse, si nécessaire.

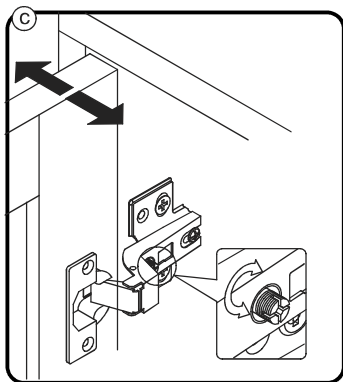
ES_ Para ajustar el espacio desde la puerta al marco principal, gire el tornillo en sentido horario o antihorario, según se necesite.

PT_ Para ajustar o espaço entre a porta e o quadro principal, rode o parafuso no sentido dos ponteiros do relógio ou anti-horário, conforme necessário.

DE_ Um den Abstand von der Tür zum Hauptrahmen auszurichten, drehen Sie die Schraube je nach Bedarf im oder gegen den Uhrzeigersinn.

IT_ Per regolare lo spazio tra la porta e il telaio principale, avvitare o svitare la vite secondo necessità.

RO_ Pentru a regla distanța dintre ușă și cadrul principal, rotiți șurubul în sensul acelor de ceasornic sau în sens invers acelor de ceasornic, după cum este necesar.



EN_ To adjust the door laterally adjust the screw as shown by turning clockwise or anti-clockwise.

FR_ Si vous souhaitez ajuster la porte latéralement, ajustez la vis comme indiqué en tournant dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

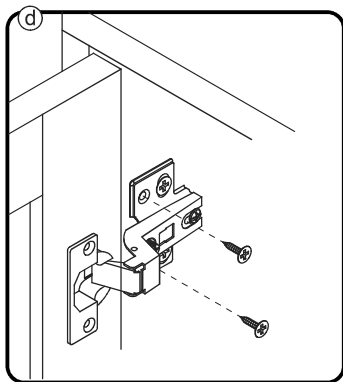
ES_ Para ajustar la puerta lateralmente ajuste el tornillo tal y como se muestra girándolo en sentido horario y antihorario.

PT_ Para ajustar a porta lateralmente ajustar o parafuso, conforme indicado, rodando no sentido dos ponteiros do relógio ou no sentido anti-horário.

DE_ Um die Tür seitlich auszurichten, stellen Sie bitte die Schraube wie abgebildet durch Drehen im oder gegen den Uhrzeigersinn ein.

IT_ Per allineare la porta lateralmente regolare la vite come mostrato, avvitandola o svitandola.

RO_ Pentru a regla ușa lateral, reglați șurubul așa cum se arată, rotindu-l în sensul acelor de ceasornic sau în sens invers acelor de ceasornic.



EN_ Please fix other screws

FR_ Merci de serrer les autres vis.

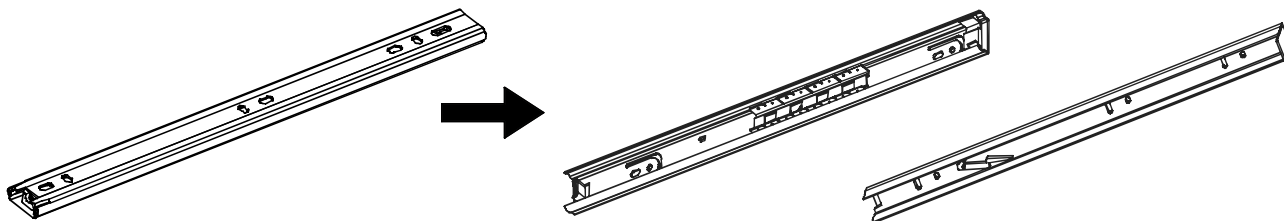
ES_ Fije los demás tornillos

PT_ Por favor fixe os outros parafusos

DE_ Befestigen Sie bitte die anderen Schrauben

IT_ Fissare le altre viti

RO_ Vă rugăm să fixați celelalte șuruburi.



EN_ NOTE: Pull inner and outer drawer runners apart before fixing them to panels.

FR_ REMARQUE: Avant de fixer les glissières de tiroir aux panneaux, tirez vers l'extérieur et poussez vers l'intérieur de chacun des tiroirs.

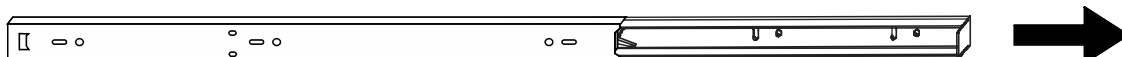
ES_ NOTA: retire los rieles interiores y exteriores antes de fijarlos a los paneles.

PT_ NOTA: Separar as corrediças das gavetas interiores e exteriores antes de fixar para os painéis.

DE_ HINWEIS: Ziehen Sie die inneren und äußeren Schubladenführung auseinander, bevor Sie sie an den Platten befestigen.

IT_ NOTA: Separare le guide interne ed esterne del cassetto prima di fissarle ai pannelli.

RO_ NOTĂ: Desfaceți glisierile interioare și exterioare ale sertarului înainte de a le fixa pe panouri.



EN_ Slide drawer runners apart until the drawer lock can be seen, as shown.

FR_ Les glissières de tiroir doivent être ouvertes jusqu'à ce que la serrure du tiroir soit visible, comme indiqué.

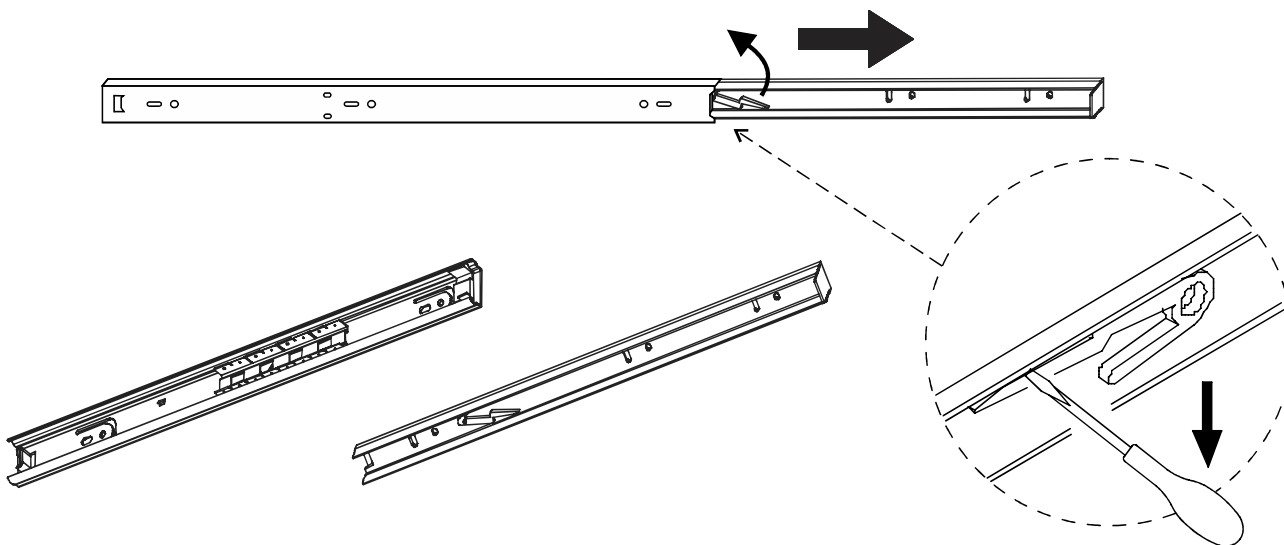
ES_ Deslice a un lado los rieles del cajón hasta que se pueda ver el cierre del armario, tal y como se muestra.

PT_ Deslizam-se as gavetas até se poder ver o fecho da gaveta, como se mostra.

DE_ Schieben Sie die Schubladenführungen auseinander, bis das Schubladenschloss sichtbar ist, gemäß der Abbildung.

IT_ Far scorrere le guide del cassetto fino a quando non sia visibile il blocco di scorrimento, come mostrato.

RO_ Trageți glisierile sertarului până când se vede dispozitivul de blocare a sertarului, așa cum se arată în imagine.



EN_ Press and hold the drawer runner lock and then continue to slide drawer runners apart, as shown.

FR_ En appuyant et en maintenant le verrouillage des glissières de tiroir, vous pouvez continuer à les écarter l'une de l'autre, comme indiqué.

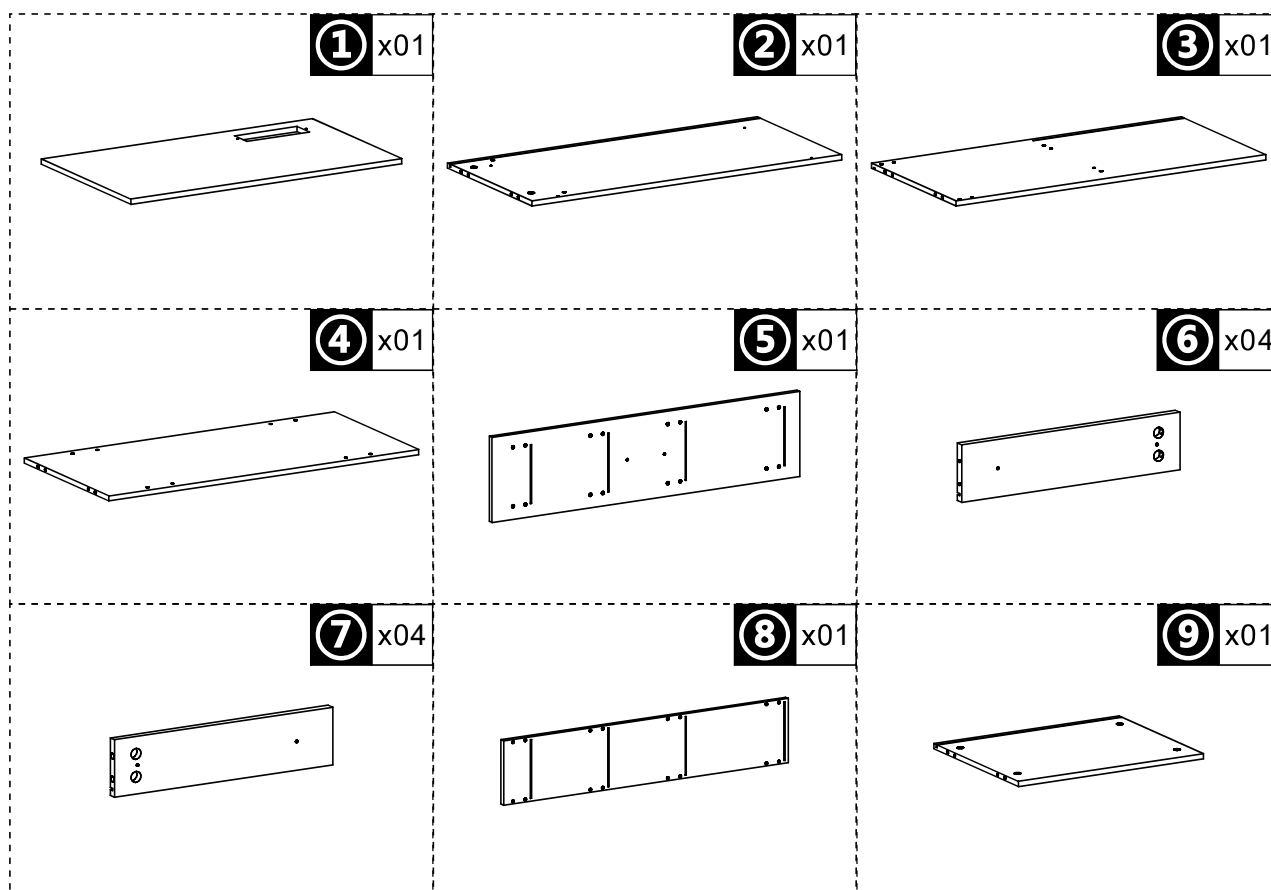
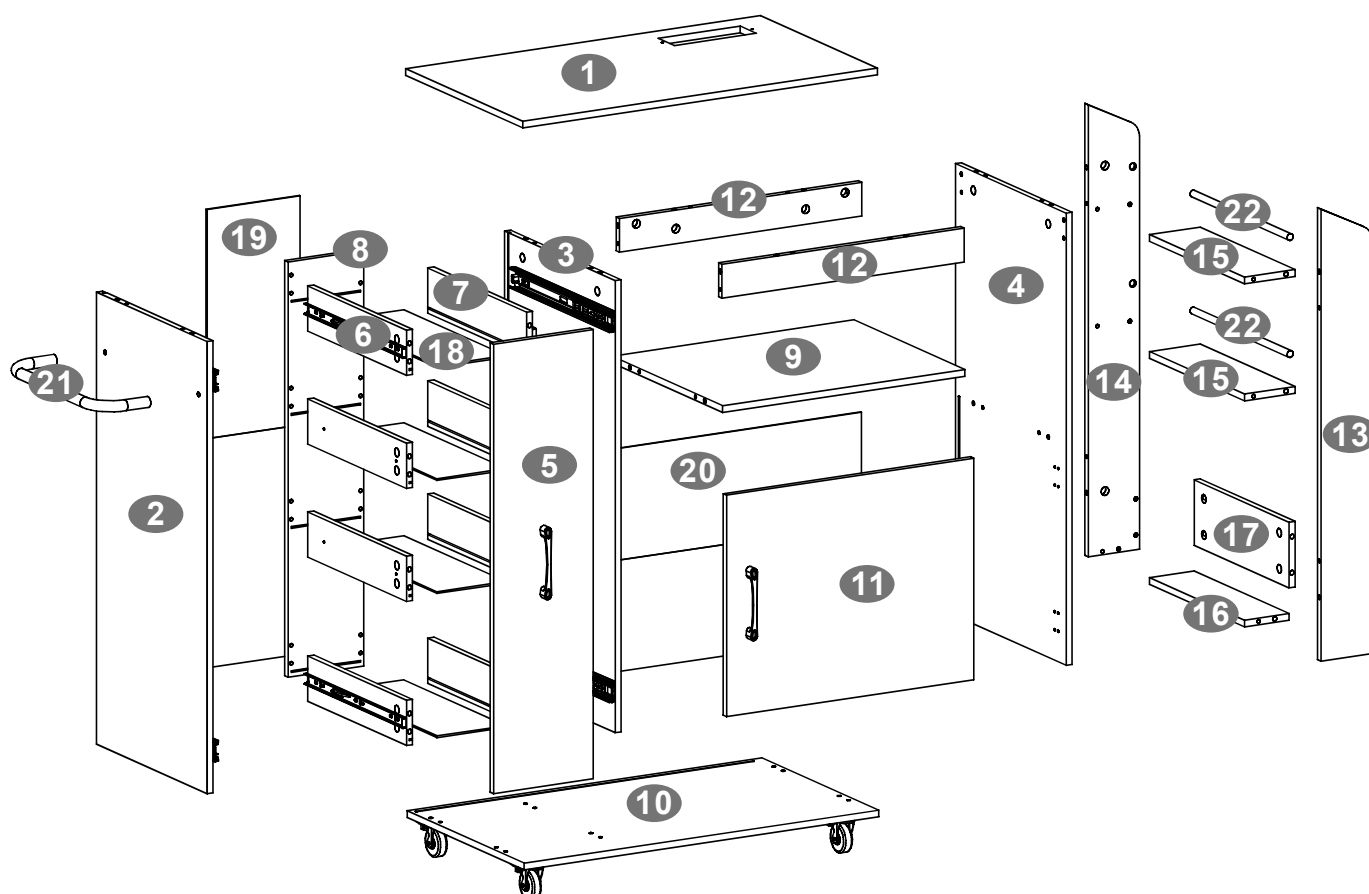
ES_ Mantenga presionado el cierre del riel del cajón y después continúe deslizando a un lado los rieles de los cajones, tal y como se muestra.

PT_ Manter pressionado o fecho de gaveta e depois continuar a deslizar as corrediças da gaveta, como mostrado.

DE_ Drücken und halten Sie die Verriegelung der Schubladenführung und schieben Sie die Schubladenführungen wie abgebildet weiter auseinander.

IT_ Tenere premuto il blocco di scorrimento e quindi continuare a far scorrere la guida, come mostrato.

RO_ Apăsați și țineți apăsat dispozitivul de blocare a glisierelor sertarului, apoi continuați să glisați glisierile sertarului în direcții opuse, așa cum se arată în imagine.



⑩ x01



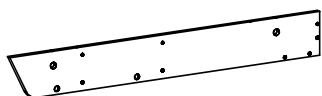
⑪ x01



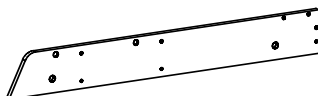
⑫ x02



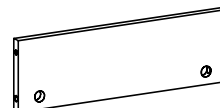
⑬ x01



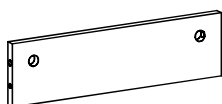
⑭ x01



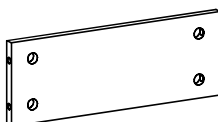
⑮ x02



⑯ x01



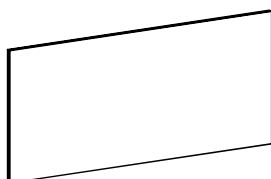
⑰ x01



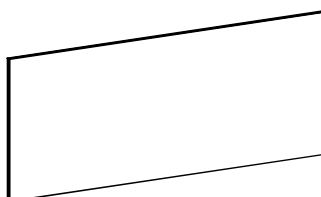
⑱ x04



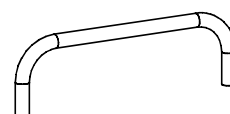
⑲ x01



⑳ x01



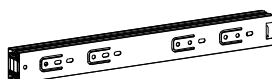
㉑ x01



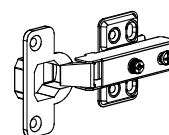
㉒ x02



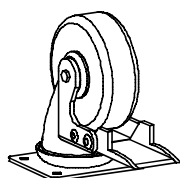
㉓ x02



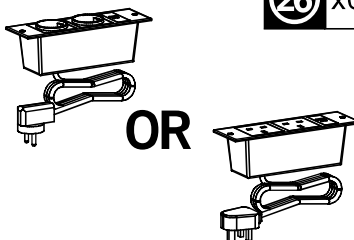
㉔ x02

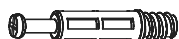


㉕ x04



㉖ x01





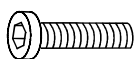
A x48
+1(spare)



B x48
+1(spare)



C x34
+1(spare)



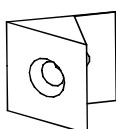
D x02
M6X23
+1(spare)



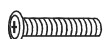
E x34
ST4X12
+1(spare)



F x20
ST4X14
+1(spare)



G x08
+1(spare)



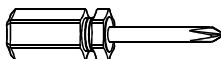
H x04
M4X16
+1(spare)



I x22
ST5X40
+1(spare)



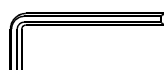
J x02



K x01



L x01
4mm

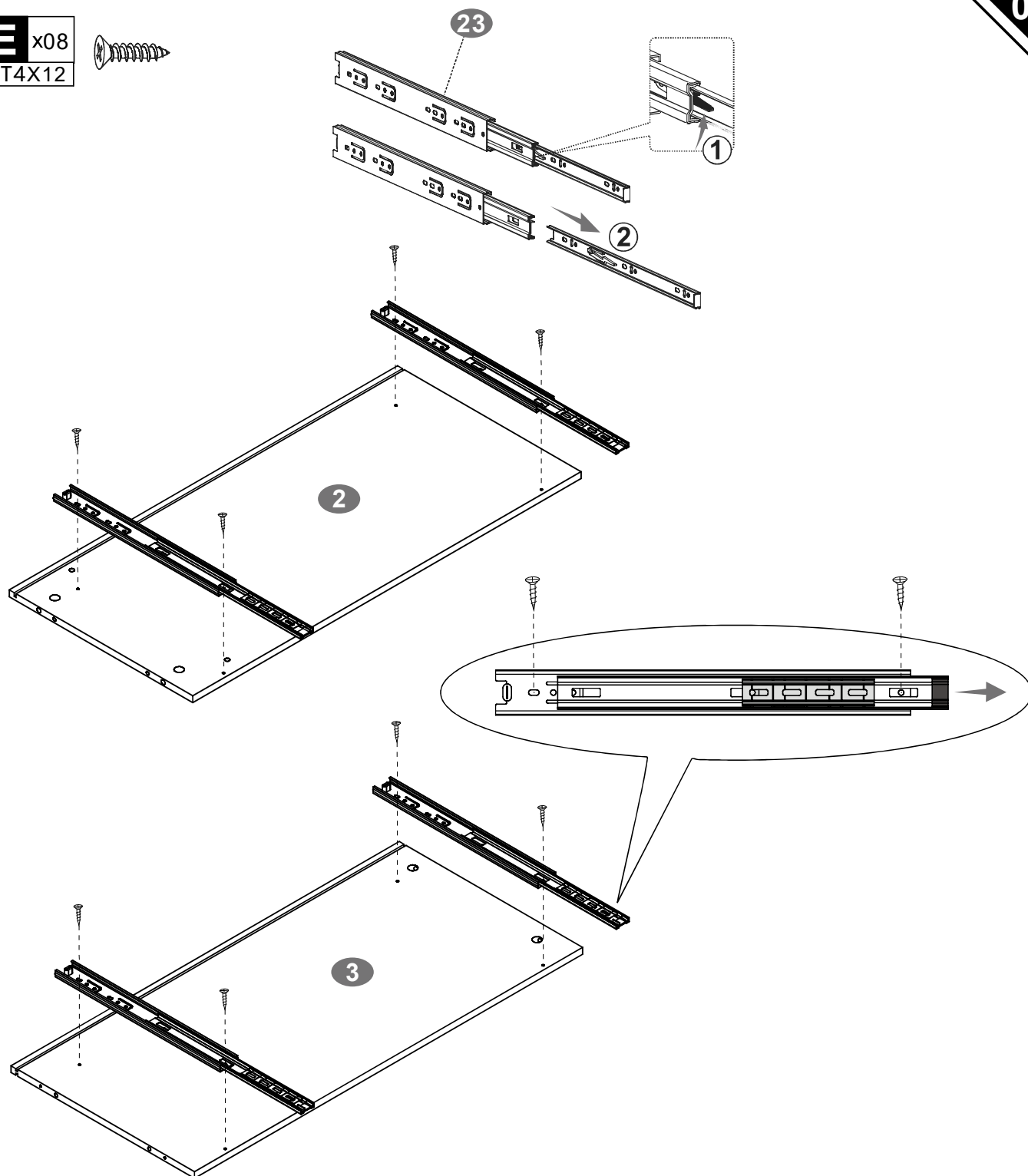


M x01
3mm



N x02
Φ16mm
+1(spare)

E x08
ST4X12



EN_Please find the exact hole for installation, otherwise it will be misaligned. The screws on the drawer slide must be leveled, otherwise it will affect the smoothness of the drawer.

FR_Identifiez le trou exact pour l'installation, sinon il sera mal aligné. Les vis de la glissière du tiroir doivent être nivelées, sinon cela affectera le fonctionnement du tiroir.

ES_Al instalar, encuentre el orificio exacto; de lo contrario, estará desalineado. Los tornillos en las correderas del cajón deben estar nivelados, de lo contrario, afectará la suavidad al deslizar el cajón.

PT_Encontre o orifício exato para a instalação, caso contrário ficará desalinhado. Os parafusos no trilho da gaveta devem estar nivelados, pois isso afetará a suavidade do deslizamento da gaveta.

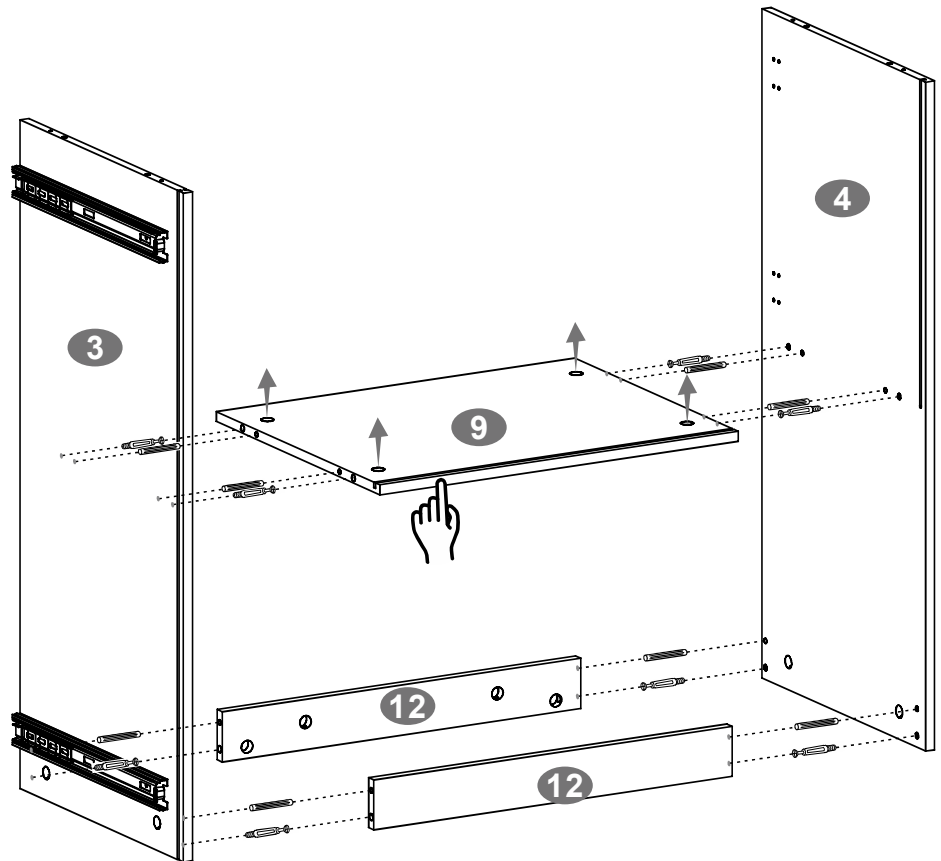
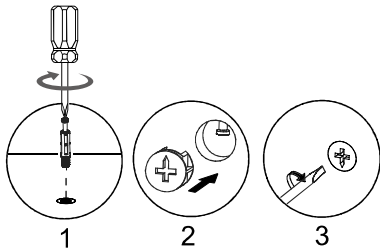
DE_Bitte finden Sie das genaue Loch für die Installation, sonst wird es falsch ausgerichtet werden.

Die Schrauben an der Schubladenführung müssen nivelliert werden, da sonst die Leichtgängigkeit der Schublade beeinträchtigt wird.

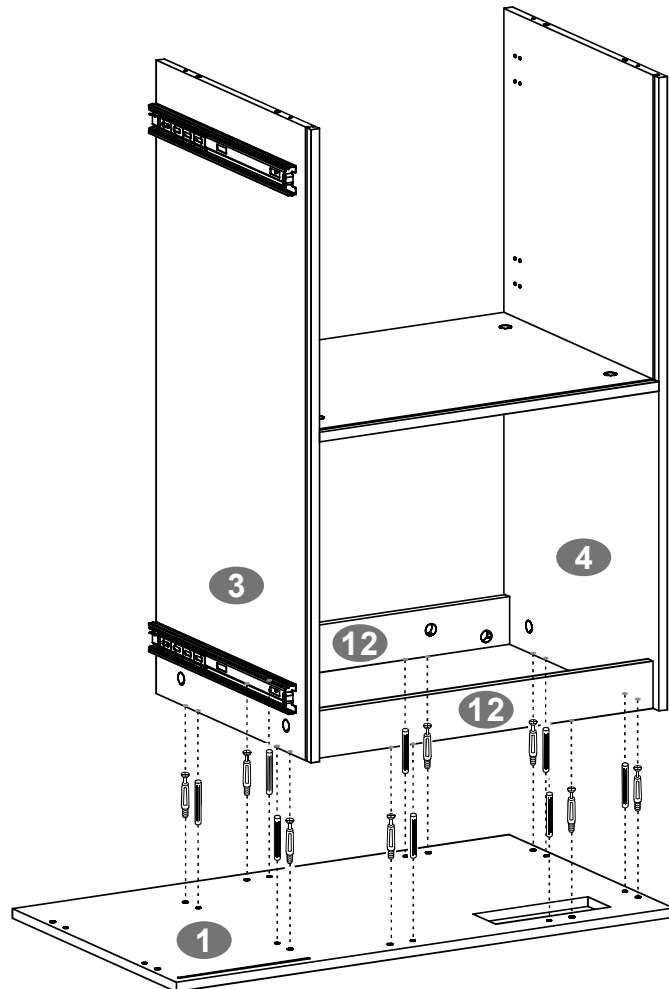
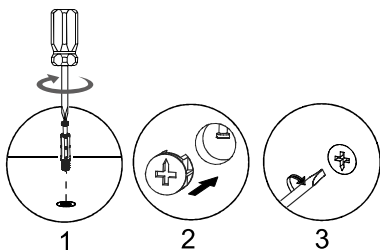
IT_individuare il foro esatto per l'installazione, altrimenti ci sarà un disallineamento. Le viti sulla guida del cassetto devono essere allineate, altrimenti influirà sulla scorrevolezza del cassetto.

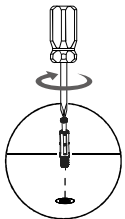
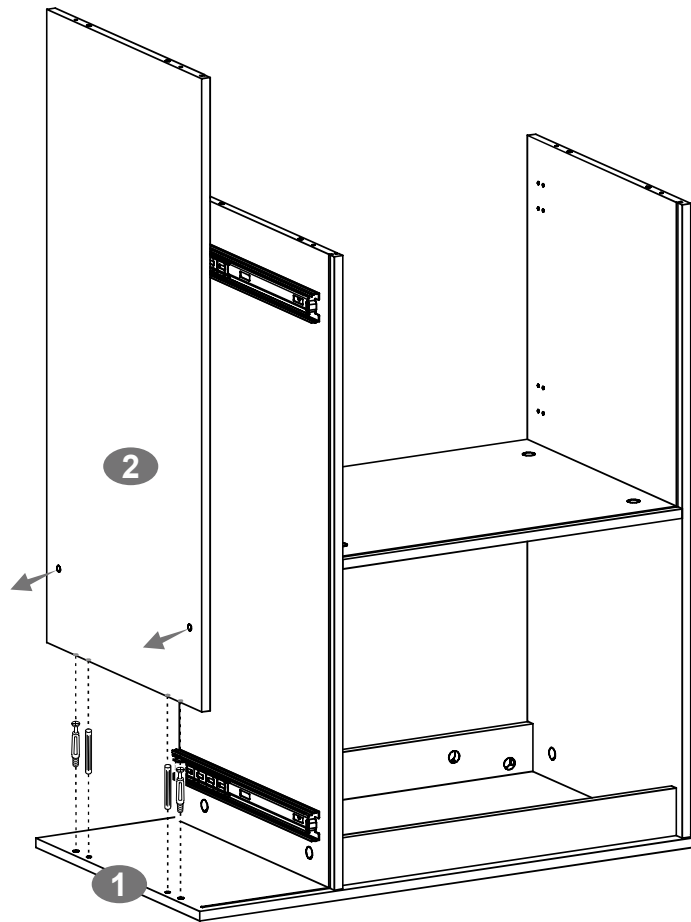
RO_Găsiți orificiul exact pentru instalare, altfel va fi nealiniat. Șuruburile de pe glisiera sertarului trebuie să fie nivelate, altfel va afecta netezirea funcționării sertarului.

02

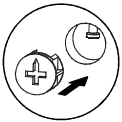
A x08**B** x08**C** x08

03

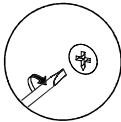
A x08**B** x08**C** x08

A x02**B** x02**C** x02

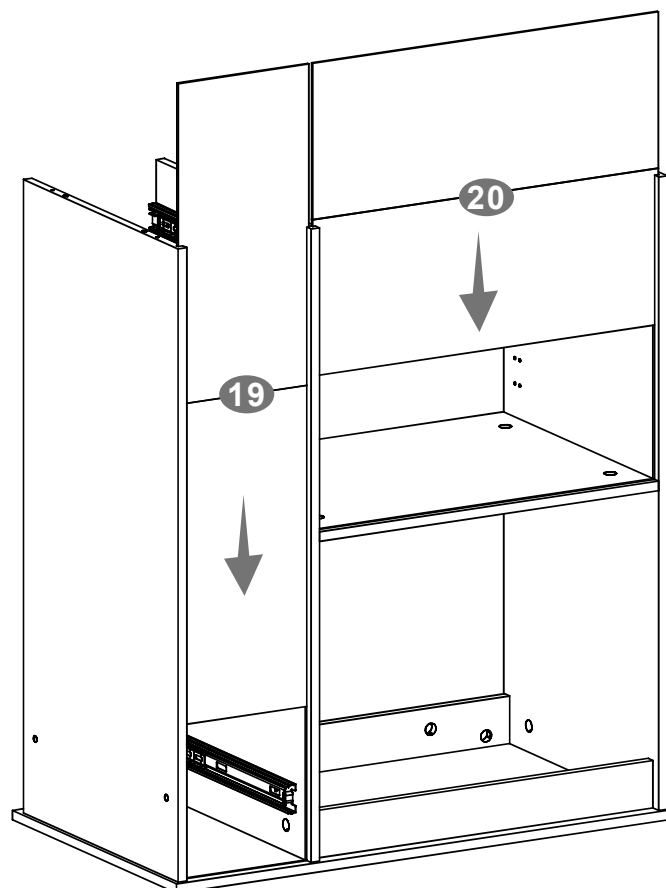
1



2



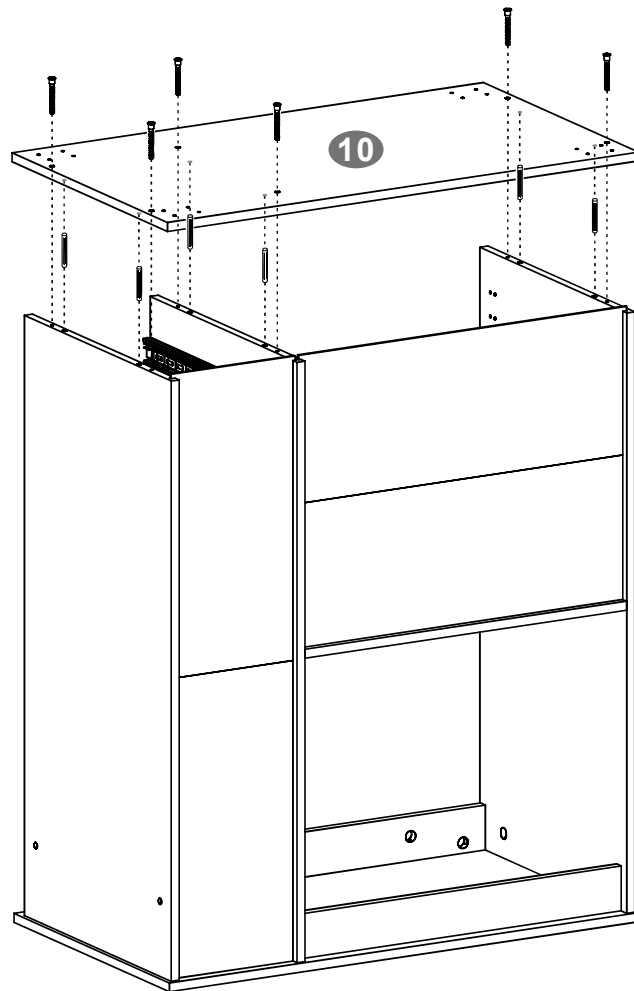
3



C x06
+1(spare)



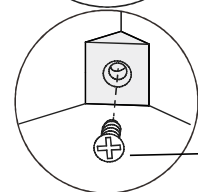
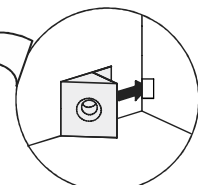
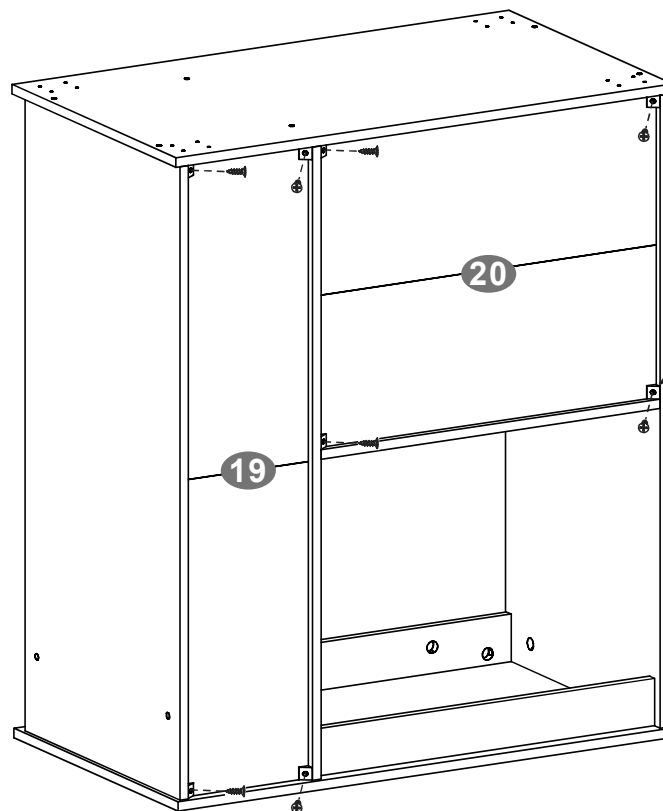
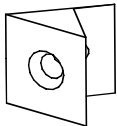
I x06
ST5X40



F x08
ST4X14

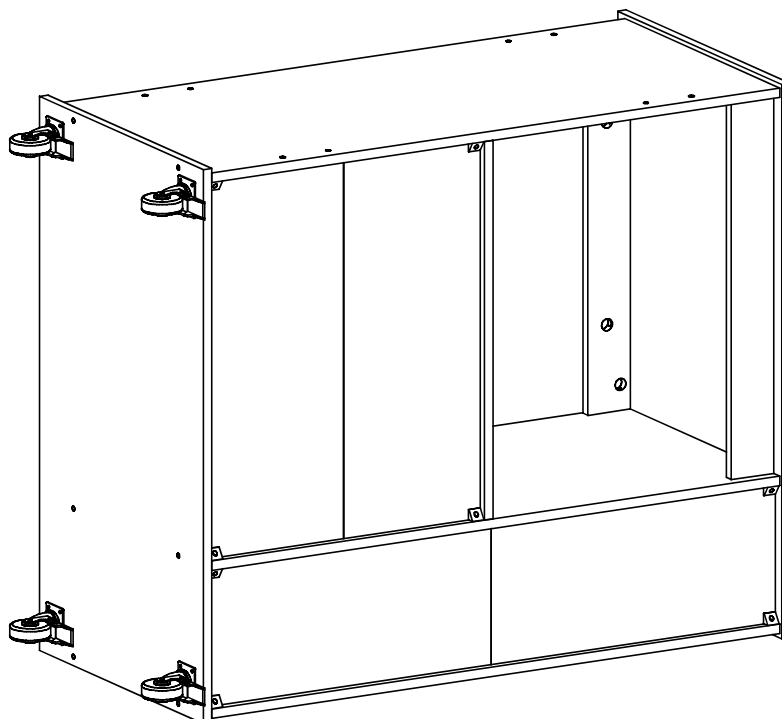
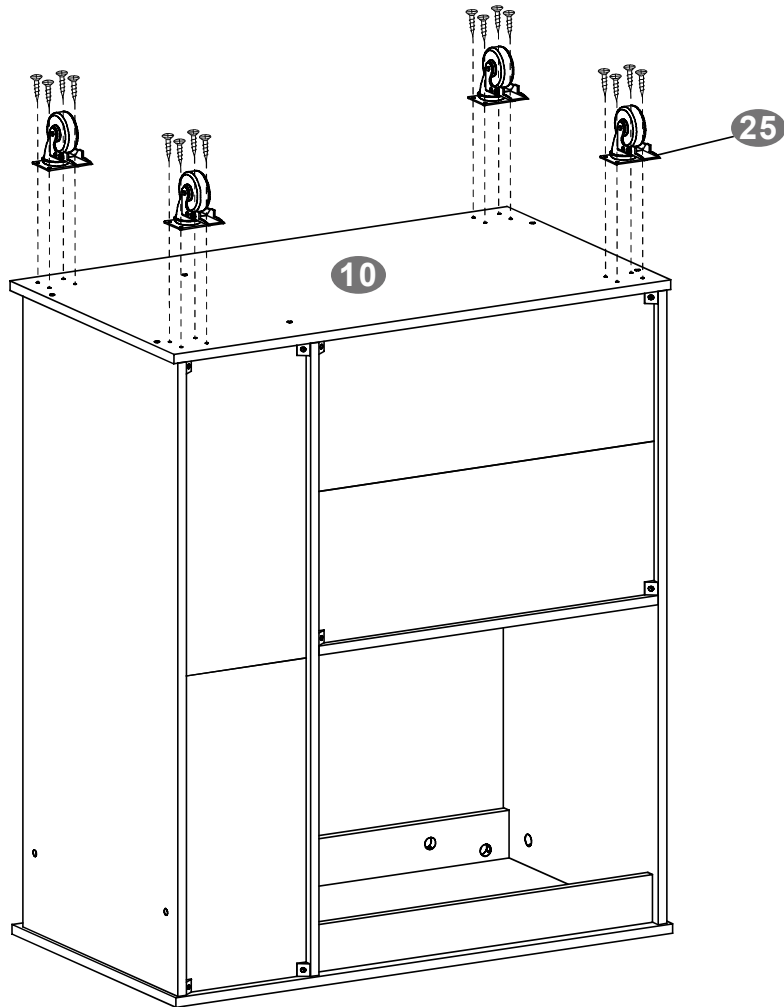


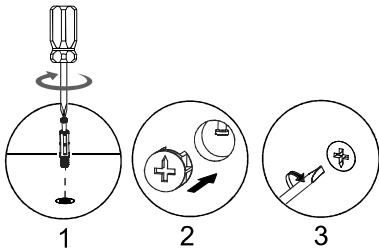
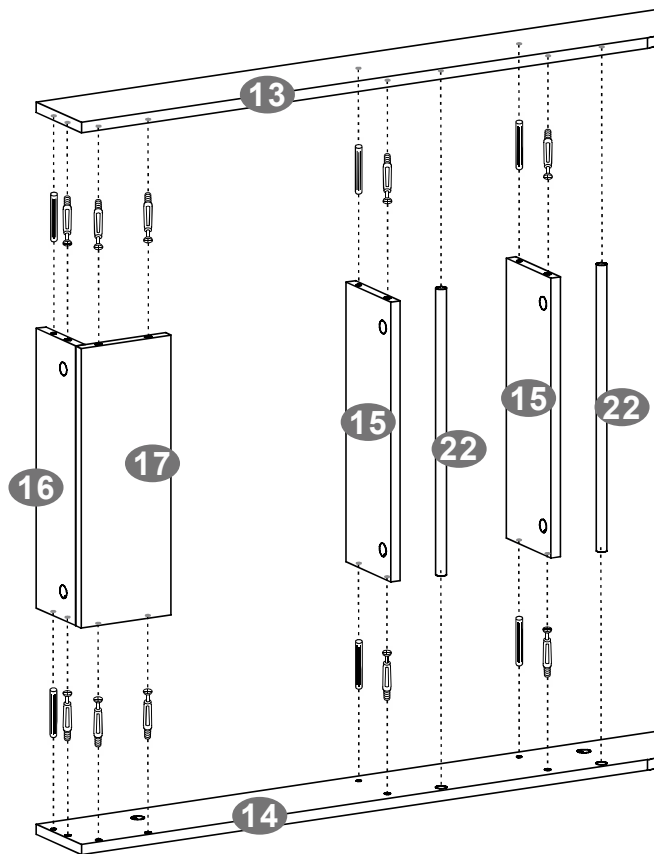
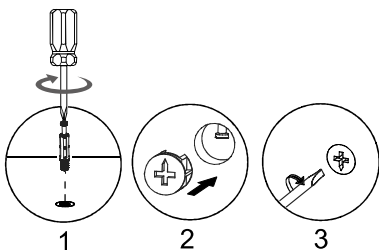
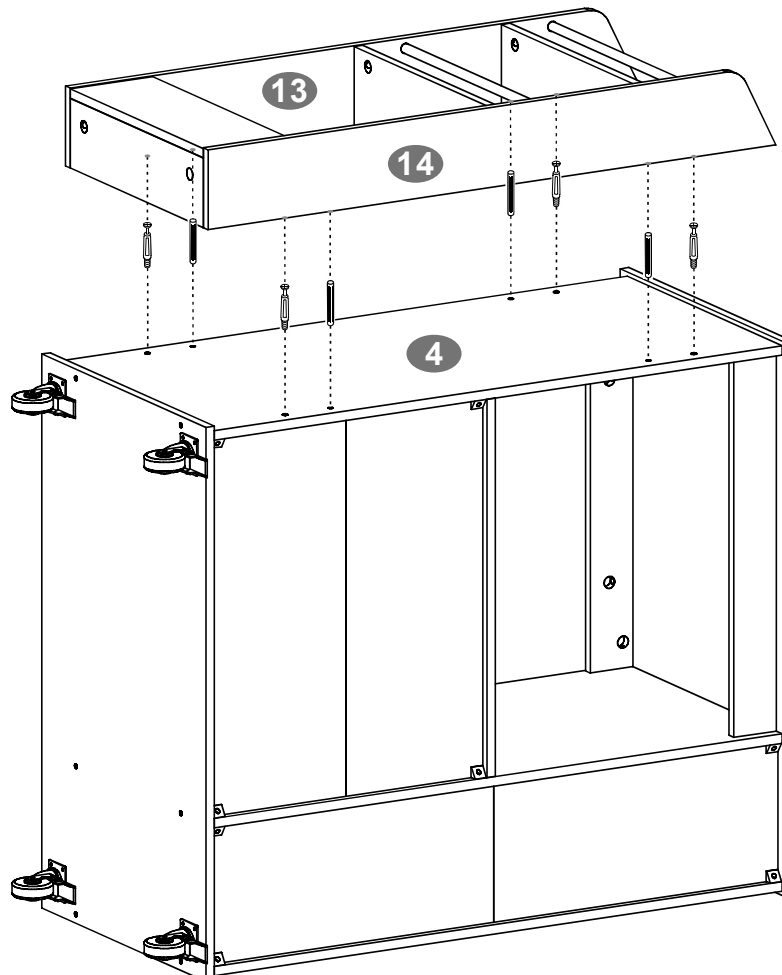
G x08
+1(spare)



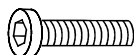
F

E x16
ST4X12

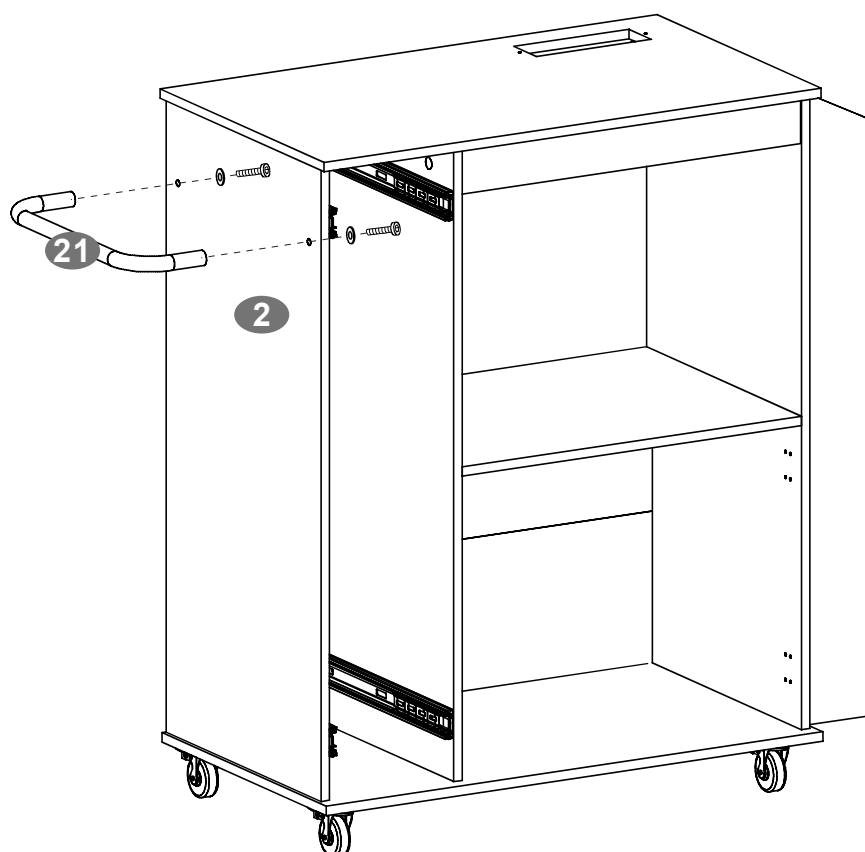


A x10**B** x10**C** x06**A** x04**B** x04**C** x04

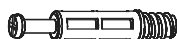
D x02
M6X23



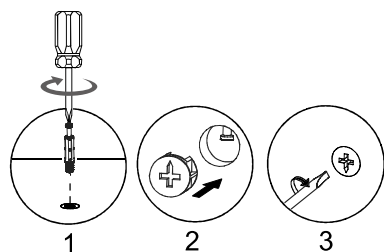
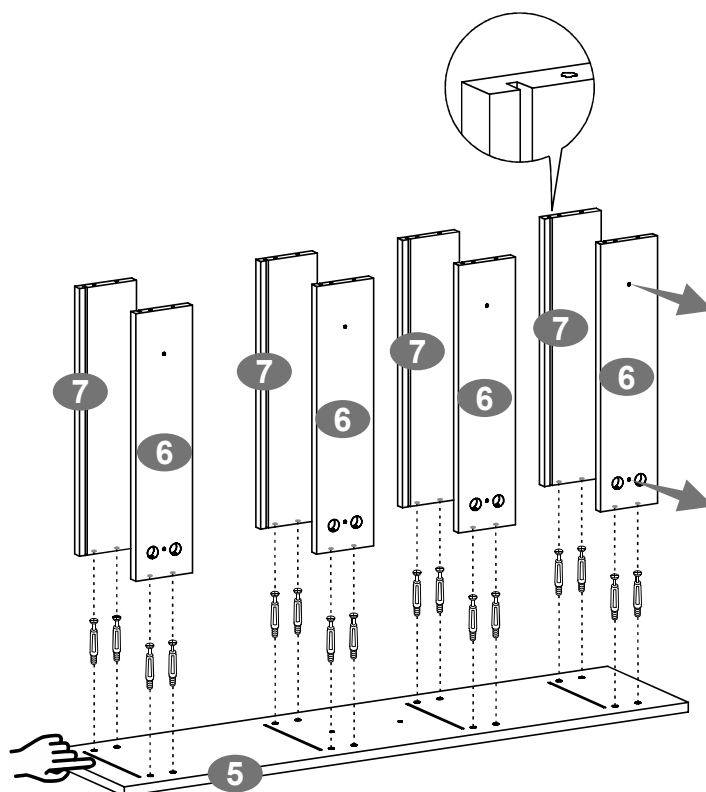
N x02
Φ16mm

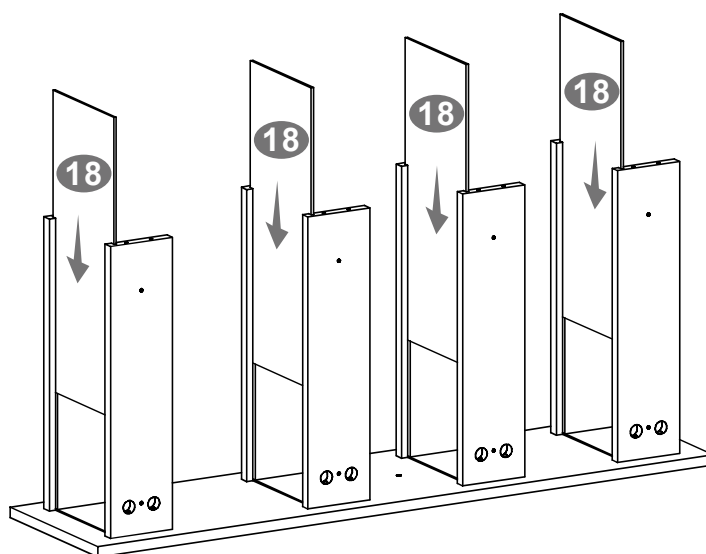


A x16

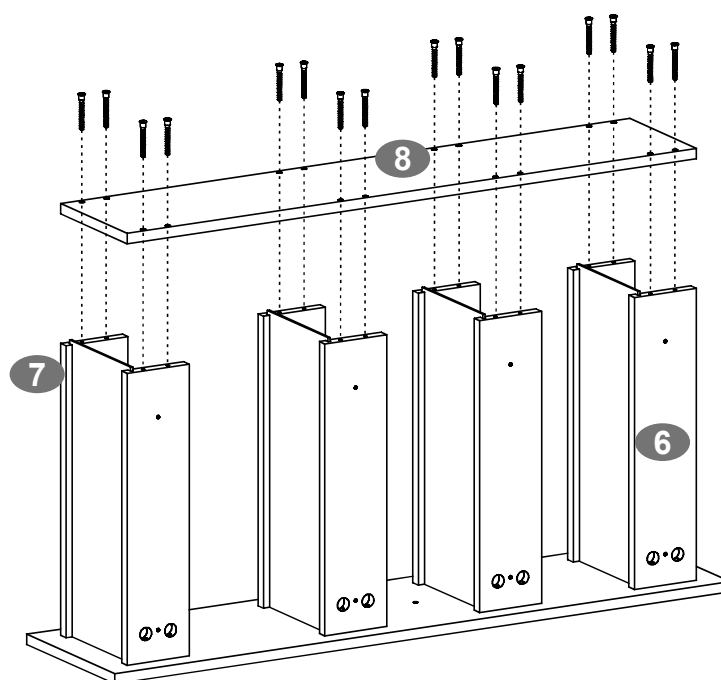


B x16

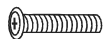




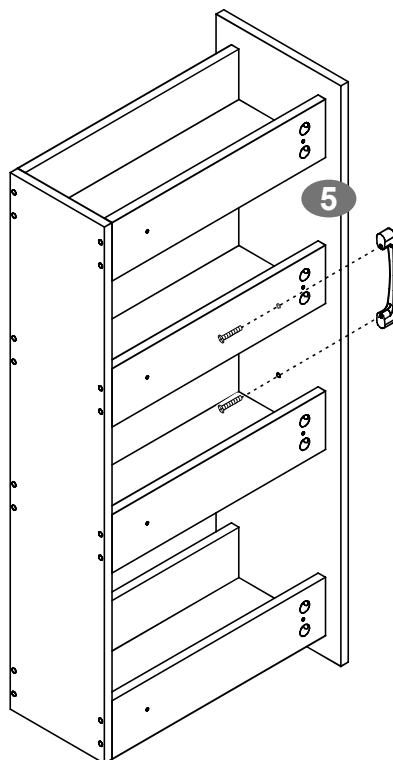
I x16
ST5X40



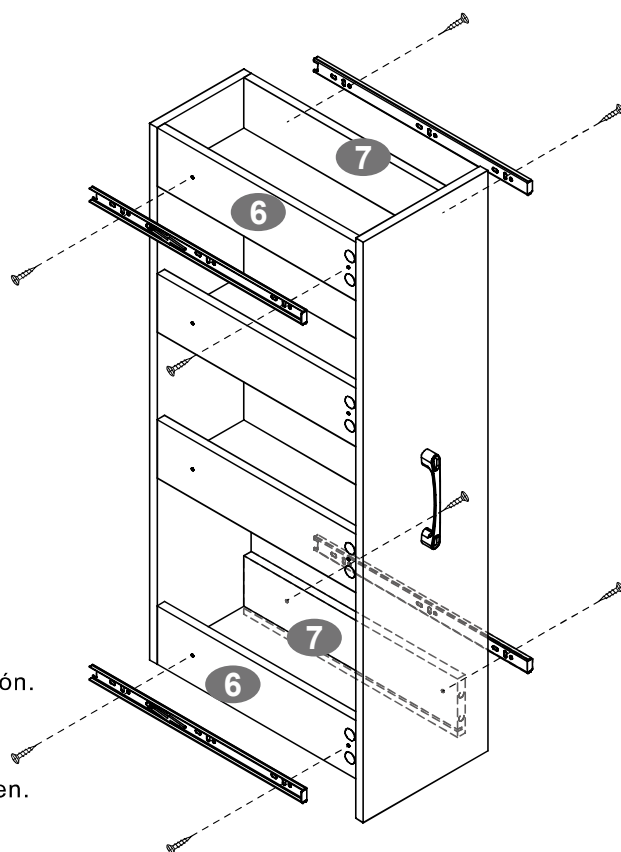
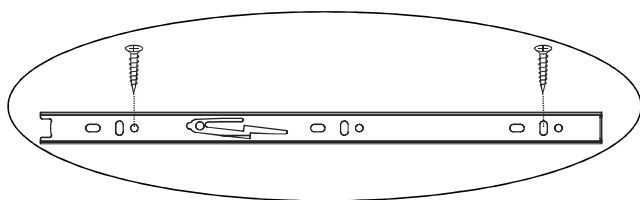
H x02
M4X16



J x01



E x08
ST4X12



EN_ Important: The guide rails are to be mounted exclusively on the upper and lower drawer side panels.

FR_ Important : Les rails de guidage doivent être montés exclusivement sur les panneaux latéraux supérieurs et inférieurs du tiroir.

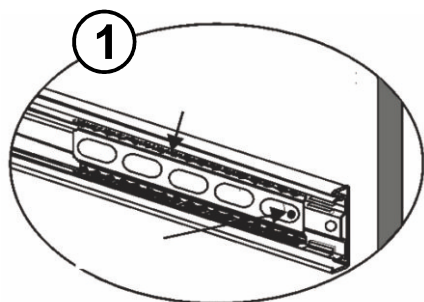
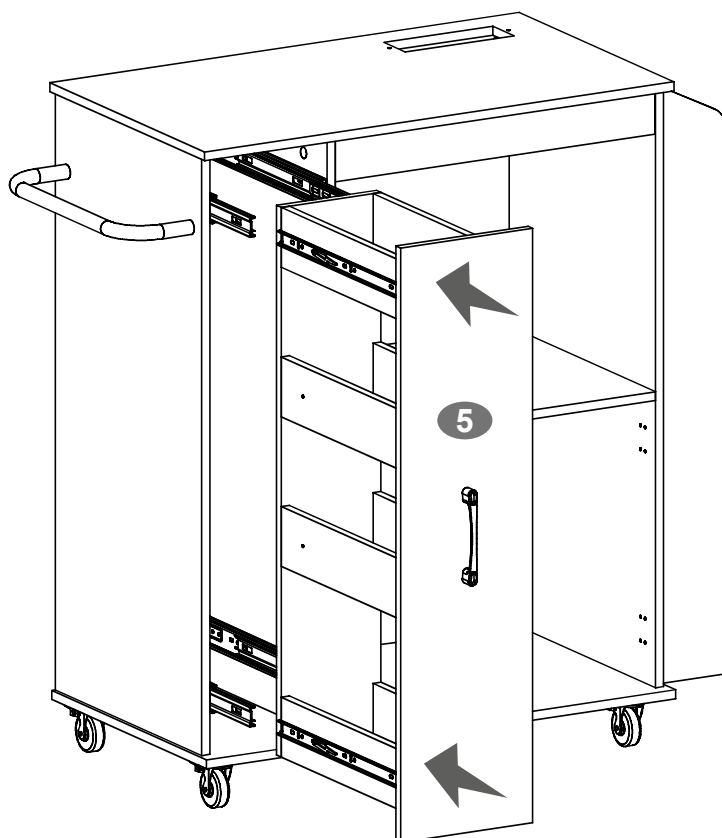
ES_ Importante: Los rieles de guía deben montarse exclusivamente en los paneles laterales superior e inferior del cajón.

PT_ Importante: Os trilhos guia devem ser montados exclusivamente nos painéis laterais superior e inferior da gaveta.

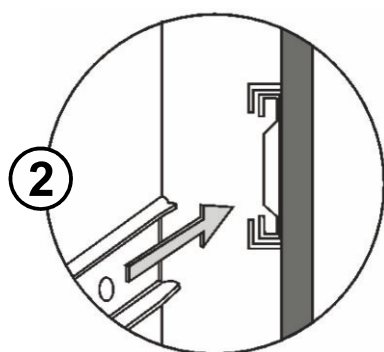
DE_ Wichtig: Die Führungsschienen sind ausschließlich an den oberen und unteren Seitenwänden der Schublade zu montieren.

IT_ Importante: Le guide devono essere montate esclusivamente sui pannelli laterali superiore e inferiore del cassetto.

RO_ Important: Șinele de ghidare trebuie montate exclusiv pe panourile laterale superioare și inferioare ale sertarului.

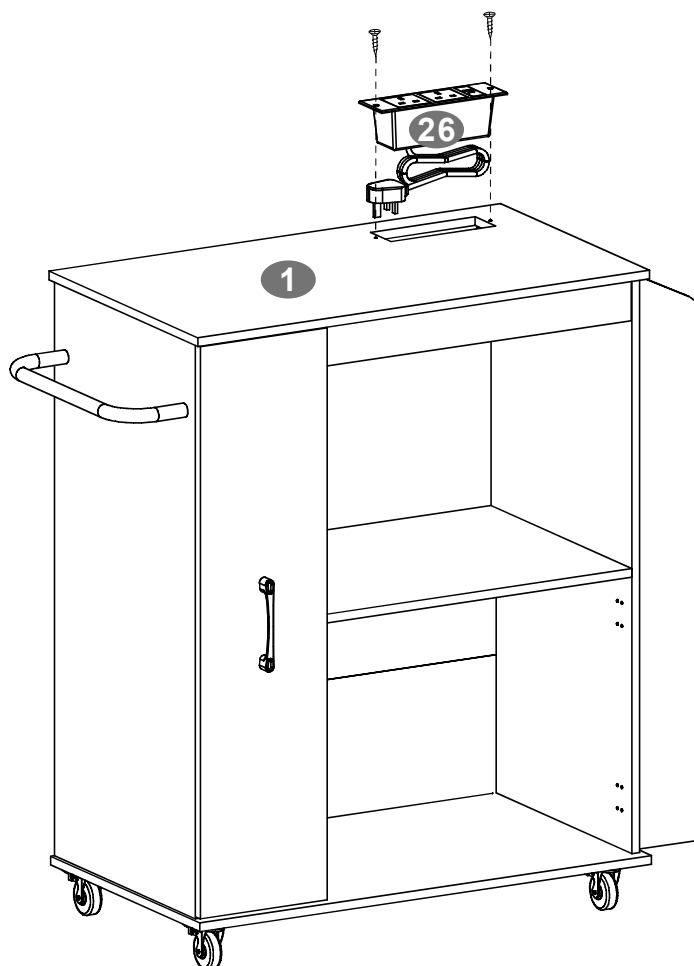


EN_1. Slide the Ball frame to the front
 FR_Faites glisser le cadre à billes vers l'avant
 ES_Deslice el marco de la bola hacia la parte frontal.
 PT_Deslize o quadro da esfera para a frente
 DE_Schieben Sie den Kugelrahmen nach vorne.
 IT_Far scorrere il telaio a sfere in avanti.
 RO_Deplasați cadrul cu bile în față.



EN_Be careful to push in the board when the both sides slide way been aligned.
 FR_Prenez soin d'enfoncer la carte lorsque les deux côtés coulissants sont alignés.
 ES_Tenga cuidado al empujar el tablero cuando los ambos lados se hayan alineado.
 DE_Achten Sie darauf, dass Sie die Platte einschieben, wenn der Gleitweg auf beiden Seiten ausgerichtet ist.
 IT_Prestare attenzione quando si spinge l'asse se entrambi i lati sono allineati.
 PT_Tenha cuidado ao empurrar a placa quando as guias de ambos os lados estiverem alinhadas.
 RO_Aveți grijă să împingeți placa atunci când canalele de glisare de pe ambele părți sunt aliniate.

E x02
ST4X12



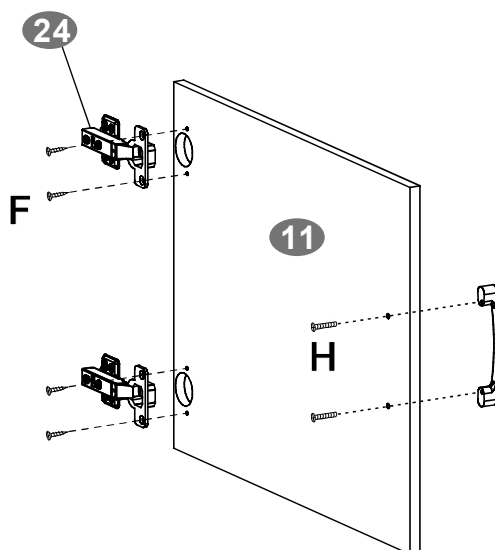
F x04
ST4X14



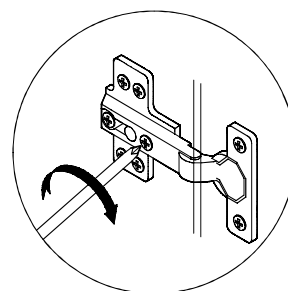
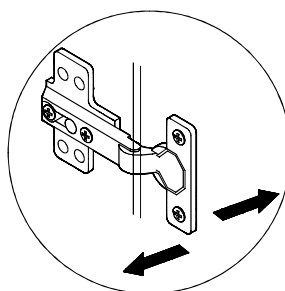
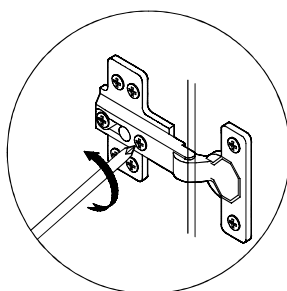
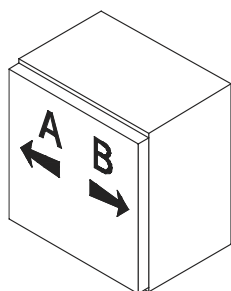
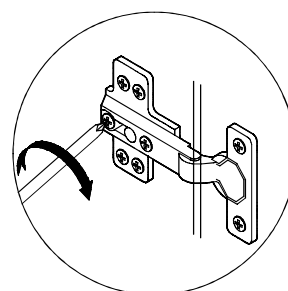
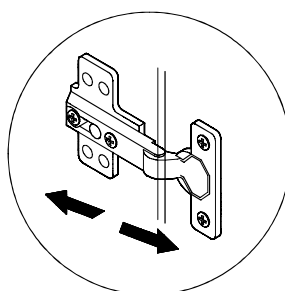
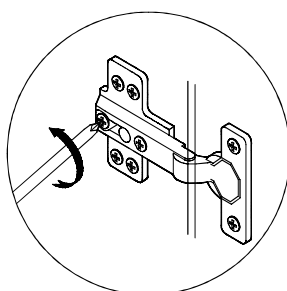
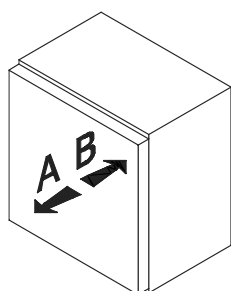
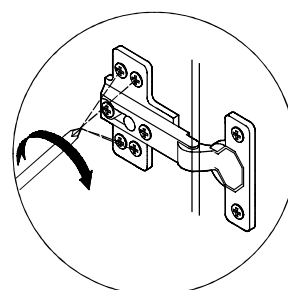
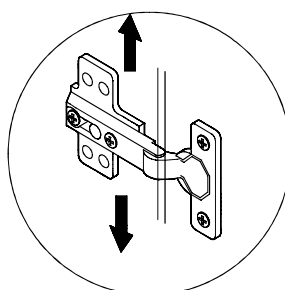
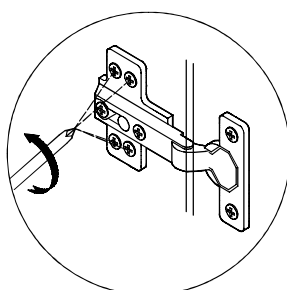
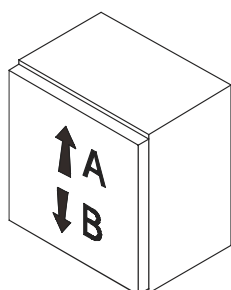
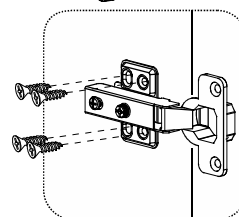
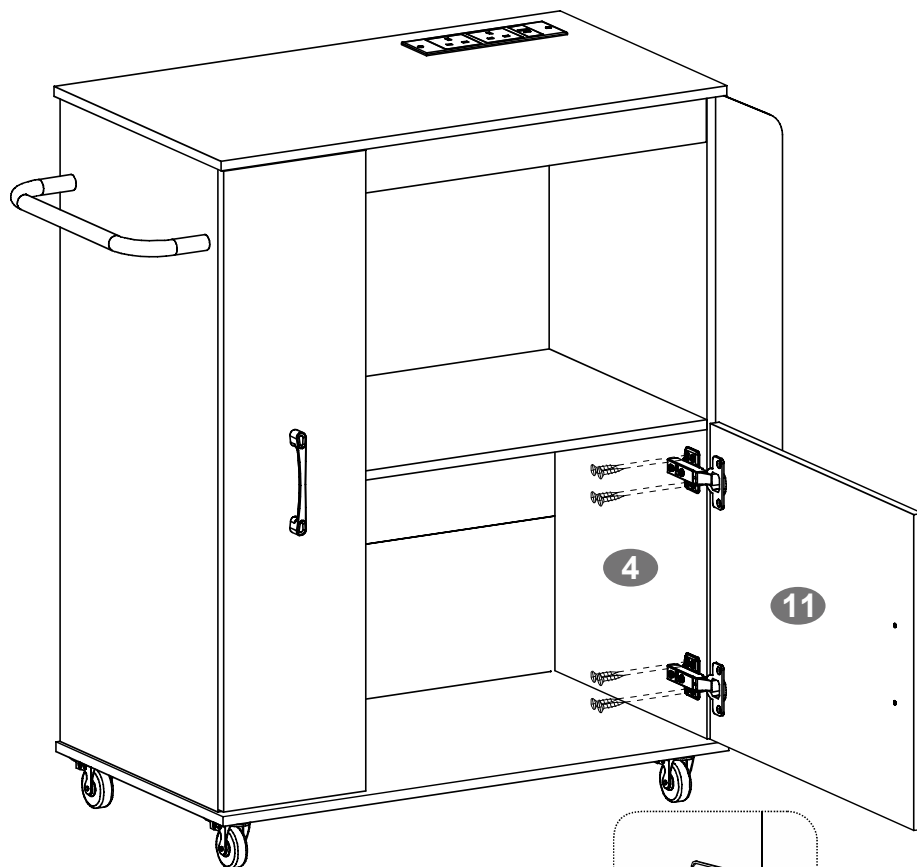
H x02
M4X16

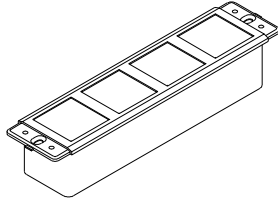


J x01



F x08
ST4X14





POWER INPUT: 220-240V~50Hz
MAX LOAD: 2400W
USB-A: 5V/2A (10W Max)
Type-C: 5V/3A 9V/2A 12V/1.5A (18W Max)

EN_ If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

FR_ Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

ES_ Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído pelo fabricante, seu agente de serviço ou pessoas igualmente qualificadas para evitar um perigo.

PT_ Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

DE_ Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente calificadas para evitar un peligro.

IT_ Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di servizio o da persone altrettanto qualificate per evitare pericoli.

RO_ În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător, de către un reprezentant al serviciului de service sau de către persoane cu calificare similară, pentru a evita orice pericol.

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

US

 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC

7777 Center Ave. Suite 430

Huntington Beach, CA 92647-9998 USA

MADE IN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

CA

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.

7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham,

Ontario Canada L3R 4B9

MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.

7270 Woodbine Avenue, unité 307,

Markham, Ontario Canada L3R 4B9

FABRIQUÉ EN CHINE

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

UK

 0044-800-240-4004

 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK Ltd

1 Northampton Cross Logistics Park

Northampton Cross Road

Northampton

NN4 9FH

MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

FR

 0033-1-84166106

 aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:

MH FRANCE

2 Rue Maurice Hartmann

92130 Issy Les Moulineaux

France

FABRIQUÉ EN CHINE

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente, Nuestros datos de contacto son los siguientes:

ES

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:

SPANISH AOSOM, S.L.

C/ROC GROS, N°15.08550, ELS HOSTALET DE BALENYÀ, SPAIN.

B66295775

HECHO EN CHINA

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente, Os nossos dados de contacto são os seguintes:

 0034-931294512

 info@aosom.pt.

IMPORTADOR/Fabricante/REP:

SPANISH AOSOM, S.L.

C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALET DE BALENYÀ

FEITO NA CHINA

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti, I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

IT

 0039-0249471447

 clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:

AOSOM Italy srl

Centro Direzionale Milanofiori

Strada 1 Palazzo F1

20057 Assago (MI)

P.I.: 08567220960

FATTO IN CINA

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum, Unsere Kontaktdaten stehen unten:

DE

 0049-0(40)-87408465

 service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEUR/Hersteller/REP:

MH Handel GmbH

Wendenstraße 309

D-20537 Hamburg

Germany

IN CHINA HERGESTELLT



FR

Cet appareil, ses accessoires, cordons et batteries se recyclent

REPRISE
À LA LIVRAISON



À DÉPOSER
EN MAGASIN



À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !